

DIN EN 16055

ICS 59.140.20; 01.040.59

Ersatz für
DIN EN 16055:2012-04**Leder –
Rohe Rinderhäute und Kalbfelle –
Beschreibung, Darstellung, Konservierung;
Deutsche Fassung EN 16055:2012**

Leather –
Raw bovine hides and skins –
Description, presentation and preservation;
German version EN 16055:2012

Cuir –
Peaux brutes de bovins –
Description, présentation et conservation;
Version allemande EN 16055:2012

Gesamtumfang 16 Seiten

Normenausschuss Materialprüfung (NMP) im DIN

Nationales Vorwort

Dieses Dokument (EN 16055:2012) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 289 „Leder“, dessen Sekretariat von UNI (Italien) gehalten wird, erarbeitet.

Das zuständige deutsche Gremium ist der NA 062-05-51 AA „Anforderungen und physikalische Prüfverfahren für Leder und seine Ausgangsprodukte“ im Normenausschuss Materialprüfung (NMP) im DIN.

Änderungen

Gegenüber DIN EN 16055:2012-04 wurden folgende Korrekturen vorgenommen:

- a) Umfangreiche Korrekturen an der Übersetzung vorgenommen.

Frühere Ausgaben

DIN EN 16055: 2012-04

Deutsche Fassung

Leder —
Rohe Rinderhäute und Kalbfelle —
Beschreibung, Darstellung und Konservierung

Leather —
Raw bovine hides and skins —
Description, presentation and preservation

Cuire —
Peaux brutes de bovins —
Description, présentation et conservation

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 16. Dezember 2011 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum des CEN-CENELEC oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, der Türkei, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: Avenue Marnix 17, B-1000 Brüssel

Inhalt

Seite

Vorwort	3
1 Anwendungsbereich	4
2 Begriffe	4
2.1 Rohe Rinderhäute und Kalbfelle	4
2.2 Fehler	6
2.2.1 Abzugsfehler	6
2.2.2 Am lebenden Tier verursachte Hautschäden	7
2.2.3 Konservierungsschäden	8
3 Richtlinien für die Darstellung von rohen Rinderhäuten und Kalbfellen	9
3.1 Allgemeines	9
3.2 Anforderungen	9
3.2.1 Rinderhäute und Kalbfelle (ohne Kuhhäute)	9
3.2.2 Kuhhäute	10
Anhang A (informativ) Anleitung zur Konservierung von rohen Rinderhäuten und Kalbfellen	12
A.1 Anwendungsbereich	12
A.2 Konservierungsverfahren	12
A.3 Zu vermeidende Fehler und zu ergreifende Vorsichtsmaßnahmen	12
A.4 Richtlinien für die Konservierung mit dem Salz-Stapelverfahren	12
A.5 Richtlinien für die Salzlakenkonservierung	13
A.6 Richtlinien für die Konservierung durch Kühlen	14
A.6.1 Kühlen mit Eis	14
A.6.2 Kühlen durch Aufhängen in einem Kühlhaus	14

Vorwort

Dieses Dokument (EN 16055:2012) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 289 „Leder“ erarbeitet, dessen Sekretariat vom UNI gehalten wird.

Diese Europäische Norm muss den Status einer nationalen Norm erhalten, entweder durch Veröffentlichung eines identischen Textes oder durch Anerkennung bis Juli 2012, und etwaige entgegenstehende nationale Normen müssen bis Juli 2012 zurückgezogen werden.

Es wird auf die Möglichkeit hingewiesen, dass einige Texte dieses Dokuments Patentrechte berühren können. CEN [und/oder CENELEC] sind nicht dafür verantwortlich, einige oder alle diesbezüglichen Patentrechte zu identifizieren.

Entsprechend der CEN/CENELEC-Geschäftsordnung sind die nationalen Normungsinstitute der folgenden Länder gehalten, diese Europäische Norm zu übernehmen: Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Türkei, Ungarn, Vereinigtes Königreich und Zypern.